



Università degli studi di Palermo  
Centro Interdipartimentale per lo Studio  
dell'Ecologia degli Ambienti Costieri – C.I.S.A.C

**AVVISO PER L’AFFIDAMENTO D’INCARICO  
DI COLLABORAZIONE COORDINATA E CONTINUATIVA**

Il Centro Interdipartimentale per lo Studio dell'Ecologia degli Ambienti Costieri (C.I.S.A.C.) ha la necessità di conferire, ai sensi del Regolamento per l'affidamento d'incarichi di prestazione d'opera di natura tecnica, di consulenza professionale e di collaborazione scientifica (D.R. n. 743 del 30/05/2002), n. 3 incarichi di collaborazione coordinata e continuativa, ai sensi dell'art. 7, comma 6, D.lgs. 165/2001.

L'oggetto del primo incarico è il seguente:

**“Analisi di IPA in campioni di acqua, sedimento e biota, elaborazione statistica dei risultati ottenuti e redazione della relazione tecnica”.**

Esso avrà la durata di mesi 12, per l'importo complessivo di € 15.000,00, al lordo di tutti gli oneri previdenziali ed assistenziali (compreso IRAP, INPS 2/3 a carico della struttura).

La spesa graverà sui fondi del Progetto “*Studi applicativi finalizzati all’attivazione del Sistema di Monitoraggio delle acque marino costiere della Regione Sicilia ARPA*”, di cui è responsabile scientifico il prof. Sebastiano Calvo, nel quale è prevista una quota specifica da destinare per le collaborazioni esterne.

Per il conferimento dell'incarico di collaborazione scientifica si terrà conto dei seguenti requisiti:

- a) Laurea in Chimica o lauree magistrali equivalenti;
- b) Buone conoscenze di tecniche analitiche inerenti l'analisi di idrocarburi policiclici aromatici (IPA);

L'incarico verrà svolto all'interno del Centro Interdipartimentale ed è strumentale alla ricerca.

La voce di bilancio nella quale verrà registrata la spesa è: R4C150C150ARPA – C.I.S.A.C ARPA Sicilia – prof. S. Calvo - e.f. 2010 – **fondi fuori FFO**, già disponibili presso la struttura – impegno n. 2010/71 del 02/03/2010.

L'oggetto del secondo incarico è il seguente:

**“Studio dei processi trofici in aree marino-costiere ad elevata naturalità ed in aree interessate da attività di acquacoltura: analisi del trasferimento della materia organica nelle reti trofiche e dei tassi di decomposizione”.**

Esso avrà la durata di mesi 12, per l'importo complessivo di € 15.000,00, al lordo di tutti gli oneri previdenziali ed assistenziali (compreso IRAP, INPS 2/3 a carico della struttura).

La spesa graverà sui fondi del Progetto “*Studi applicativi finalizzati all’attivazione del Sistema di Monitoraggio delle acque marino costiere della Regione Sicilia ARPA*”, di cui è responsabile scientifico il prof. Sebastiano Calvo, nel quale è prevista una quota specifica da destinare alle collaborazioni esterne.

Per il conferimento dell'incarico di collaborazione scientifica si terrà conto dei seguenti requisiti:

- a) Laurea in Scienze Naturali, Scienze Biologiche o lauree magistrali equivalenti;
- b) Buone conoscenze dell'ecologia trofica degli ecosistemi costieri e degli effetti ambientali dell'acquacoltura;
- c) Costituiranno titolo preferenziale precedenti esperienze presso centri o consorzi di ricerca pubblici;



Università degli studi di Palermo  
Centro Interdipartimentale per lo Studio  
dell'Ecologia degli Ambienti Costieri – C.I.S.A.C

L'incarico verrà svolto all'interno del Centro Interdipartimentale ed è strumentale alla ricerca.

La voce di bilancio nella quale verrà registrata la spesa è: : R4C150C150ARPA – C.I.S.A.C ARPA Sicilia – prof. S. Calvo - e.f. 2010 – **fondi fuori FFO**, già disponibili presso la struttura impegno n. 2010/70 del 02/03/2010.

L'oggetto del terzo incarico è il seguente:

**“Collaborazione alla stesura e revisione di testi in inglese e di pubblicazioni scientifiche, alla prestazione di risultati progettuali a workshop e convegni internazionali”-**

Esso avrà la durata di mesi 3, per l'importo complessivo di € 5.000,00, al lordo di tutti gli oneri previdenziali ed assistenziali (compreso IRAP, INPS 2/3 a carico della struttura).

La spesa graverà sui fondi del Progetto “*Studi applicativi finalizzati all'attivazione del Sistema di Monitoraggio delle acque marino costiere della Regione Sicilia ARPA*”, di cui è responsabile scientifico il prof. Sebastiano Calvo, nel quale è prevista una quota specifica da destinare alle collaborazioni esterne.

Per il conferimento dell'incarico di collaborazione scientifica si terrà conto dei seguenti requisiti:

- a) Laurea in Scienze Biologiche (V.O.) o titolo equipollente;
- b) Buone conoscenze e documentata esperienza nella traduzione e correzione di testi scientifici di biologia dall'italiano all'inglese;
- c) Comprovata esperienza di attività didattica presso Istituti di lingua inglese;
- d) Costituirà titolo preferenziale essere madrelingua inglese;

L'incarico verrà svolto all'interno del Centro Interdipartimentale ed è strumentale alla ricerca.

La voce di bilancio nella quale verrà registrata la spesa è: : R4C150C150ARPA – C.I.S.A.C ARPA Sicilia – prof. S. Calvo - e.f. 2010 – **fondi fuori FFO**, già disponibili presso la struttura impegno n. 2010/72 del 02/03/2010.

Ai sensi dell'art. 5 comma 4 del Regolamento su citato, i soggetti interessati all'espletamento dell'incarico sono invitati a presentare apposita domanda in busta chiusa e controfirmata sui lembi, che dovrà pervenire a questo Dipartimento di Ecologia, viale delle Scienze - Edificio 16, entro 15 giorni dalla data di affissione del presente avviso all'Albo e nel sito web dell'Ateneo.

**Si precisa che saranno prese in considerazione, prioritariamente, le domande pervenute da parte di dipendenti dell'Ateneo di Palermo e secondariamente le domande da parte di soggetti esterni. Alla selezione dei candidati esterni si procederà solo nel caso in cui non siano presentate domande o non siano idonee quelle pervenute dai dipendenti strutturati dell'Ateneo.**

La domanda dovrà essere corredata dei titoli posseduti e dai documenti attestanti la comprovata esperienza già maturata dagli interessati, affinché siano valutate la professionalità e la capacità a svolgere l'incarico.



*Università degli studi di Palermo*  
Centro Interdipartimentale per lo Studio  
dell'Ecologia degli Ambienti Costieri – C.I.S.A.C

**Ai sensi dell'art. 17, comma 30, del D.L. 78/2009, convertito con modificazioni nella Legge 102/2009, l'efficacia del contratto con il quale viene conferito l'incarico di collaborazione sarà subordinata al positivo controllo preventivo di legittimità della Corte dei Conti.**

Il presente avviso è affisso all'Albo dell'Ateneo, del Dipartimento ed è pubblicato sul sito WEB all'indirizzo <http://www.unipa.it>.

F.to Il Direttore  
(prof. Sebastiano Calvo)

Publicato sul sito web dell'Ateneo il 23/04/10